



この度は、株式会社LibertyWalk LB-performanceの製品をお買い 求めいただき、誠にありがとうございます。

本製品を安全に使用していただく為に、本取付説明書をよくお読みの上、正しく取り付けを行ってください。

お買い求めの自動車用品専門店にて取り付けをお願いいたします。 また、取り付け後は、本書を必ずユーザー様へお渡しください。 Thank you for purchasing Liberty Walk LB Performance products. Please read this Installation Manual thoroughly and correctly install the kit to ensure proper and safe use of this product.

Installation by a professional installer is recommended. After installation, keep this Installation Manual handy for quick reference.







注意事項

- ・本製品は、FRP整形品です。
- ・開封後は、梱包内容(構成部品参照)の不足や製品の破損の無い事を確認してください。
- ・取り付け作業は、必ず2人以上で行ってください。
- ・本製品は、車両及び製品の誤差により**一部加工が必要な場合があります**ので、**必ずフィッティングを確認**してください。 (フィッティングの際には、車両にキズなどが付かないように、テープ等で保護してください)
- ・製品整形上、やむを得ずバリ、巣穴等が発生する場合がございます。塗装の下地処理の際に除去してください。
- ・塗装は必ず**軟質樹脂用ウレタン系塗料**をご使用ください。
- ・塗装乾燥は、必ず常温にて行ってください。(熱を加えますと変形する恐れがあります)
- ・加工後、塗装後、組付け後の返品はご遠慮願います。
- ・無理に変形させると破損の恐れがありますので、絶対に行わないでください。 またこれによって起きた破損は、当社では一切責任を負いませんので、ご了承ください。
- ・本製品の**加工、組付け不良、誤使用による不具合、事故**については、弊社では一切責任を負いませんので、ご了承ください。
- ・本製品の取り付け後、24時間以内は強い衝撃を与えたり、洗車等(水に濡らす)を行わないでください。
- ・本製品は、競技・ドレスアップ用商品になります。公道では使用できません。
- ・カーボンパーツは必ずクリアを塗装して装着ください。そのままご使用いただくと赤外線による変色の可能性があります。

/!\ Important Points

- · This product is made using FRP (Fiberglass Reinforced Plastic)
- · After opening package, please immediately inspect the contents for missing parts or damage with reference to the component parts.
- · Installation work must be done by two or more people.
- · For this kit, processing may be partially required due to the tolerance of the vehicle or product, so be sure to confirm fittings. (Protect the car's body panels using masking tape etc. to avoid damage during fitting.)
- · Burrs, holes, etc. may necessarily occur when fairing the kit, Remove them when painting the base coat,
- · Be sure to use soft resin Urethane paint.
- · Be sure to conduct coating drying at normal temperature. (Applying heat may deform the components.)
- · Parts cannot be returned after being modified and/or painted.
- · Do not force any components to fit. Forcing can result in damage to the parts. We will not be responsible for any parts broken due to force fitting.
- · Note that we assume no responsibility to any accidents or faults due to modification and improper use or installation.
- · Do not wash (let it get wet with water) or make a strong impact on a vehicle within 24 hours after the installation.
- · This product is meant for competition, show and off-road purposes only.
- · Be sure to paint the clear coating for carbon parts. If using the kit as is, it may turn color due to infrared rays.



- ・本製品はFRP整形品のため、ビスやボルトを硬く締め付け過ぎると、破損する恐れがあります。
- ・本製品を取り付ける前に、必ず取付作業を行うボディ周辺をマスキングテープなどで養生してください。
- ・ボルトやビスにネジロック材を使用して取り付けたり、同時に両面テープなどを使用すれば、より強固な固定ができます。

/!\ Read Before Installation

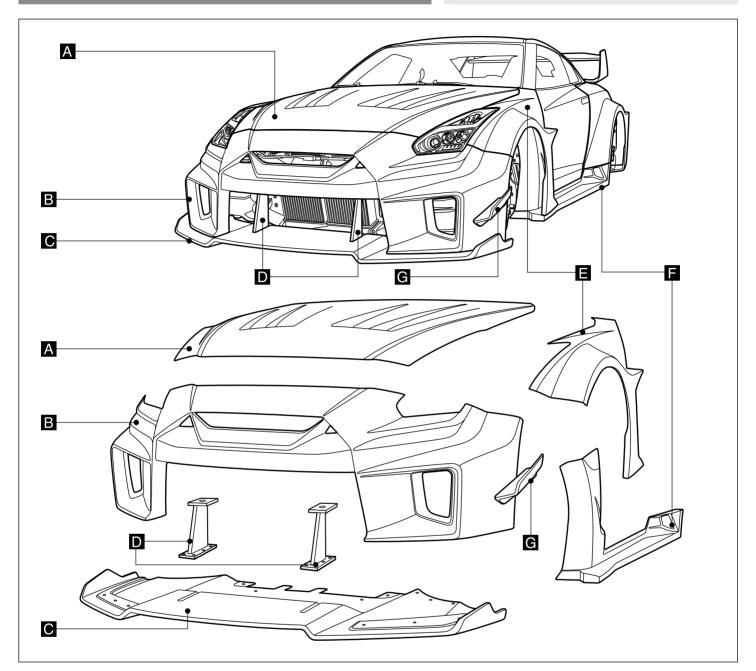
- · This product is made from FRP (Fiberglass Reinforced Plastic). Over-tightening screws and bolts may result in damage to the components.
- · Be sure to cure the area around the body panels using masking tape etc. before the installation.
- · Using lock-tight and/or double sided tape for the screws and bolts, will help ensure a more secure fit.



LB performance ボディキット部品構成表 LB Performance Body Kit Parts Diagram

⚠ 塗装前に、必ず内容を確認してください。

Please read this manual prior to painting!



部品名称 Parts Name	個数 qty	部品名称 Parts Name	個数 qty
A LBエアロボンネット / LB Aero Hood	1	ロフロント・オーバーフェンダー (L/R)/ Front Over Fender (L/R)	2
B LBフロントバンパー / LB Front Bumper	1	■ サイドスカート (L/R) / Side Skirt (L/R)	2
C フロントディフューザー / Front Diffuser	1	G フロントカナード (L/R) / Front Canard (L/R)	2
D フロントディフューザーステー / Front Diffuser Stay	2	R ダクトネット / Duct Mesh	1

⚠ 必ず用途に合った工具を使用してください。 用途に合わない工具を使用した場合、ネジや製品を破損する恐れがあります。

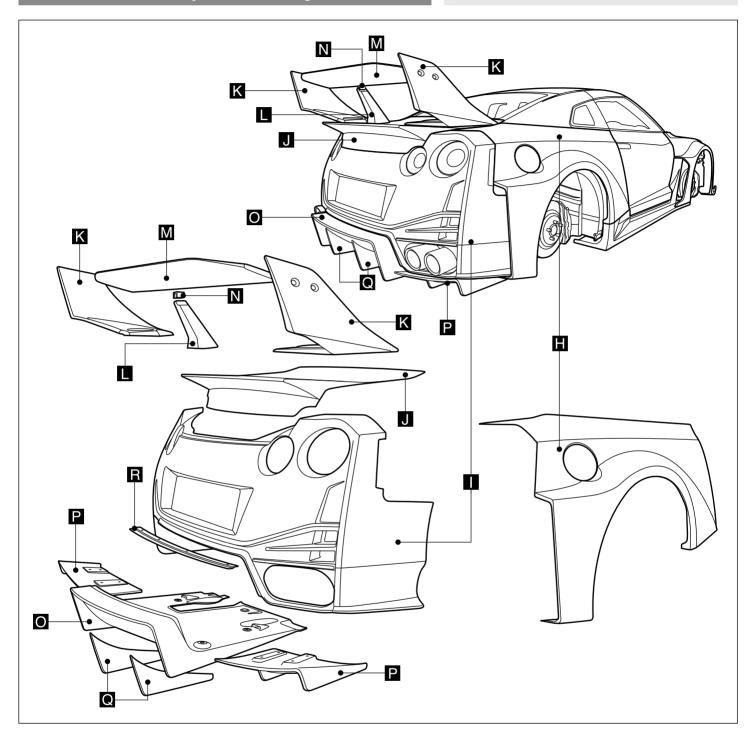
A Be sure to use tools that properly fit. Failure to use good and proper fitting tools may result in damage to the components.



LB performance ボディキット部品構成表 LB Performance Body Kit Parts Diagram

⚠ 塗装前に、必ず内容を確認してください。

⚠ Please read this manual prior to painting!

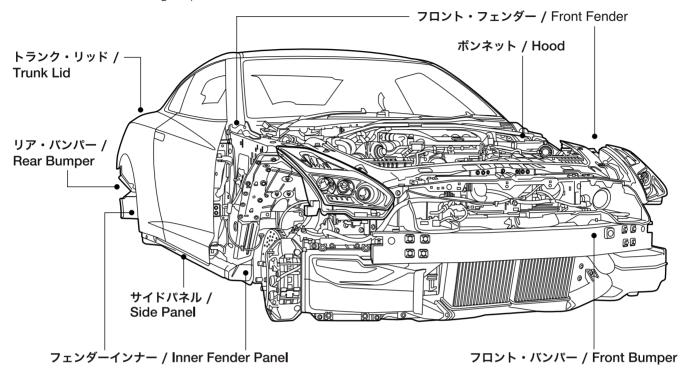


部品名称 Parts Name	個数 qty	部品名称 Parts Name	個数 qty
リア・オーバーフェンダー (L/R) / Rear Over Fender (L/R)	2	N リアウイングマウント / Rear Wing Mount	1
■ LBリアバンパー / LB Rear Bumper	1	0 リアディフューザー / Rear Diffuser	1
J LBリアカウル / LB Rear Cowl	1	P アウターディフューザー (L/R) / Outer Diffuser (L/R)	2
K ウイングステー (L/R) / Wing Mount (L/R)	2	Q インナーディフューザーフィン (L/R) / Inner Diffuser Fin (L/R)	2
・ ウイングステー (Center) / Wing Mount (Center)	1	R リアディフューザーマウント / Rear Diffuser Mount	1
M リアウイング / Rear Wing	1		



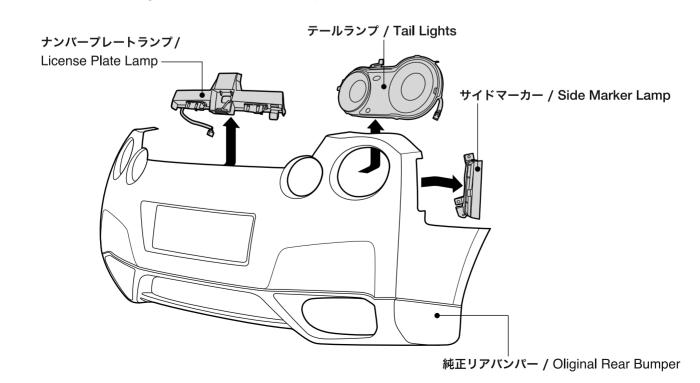
パーツの取り外し **Removing Original Parts**

- 各純正部品を取り外します。
- Remove the original parts.

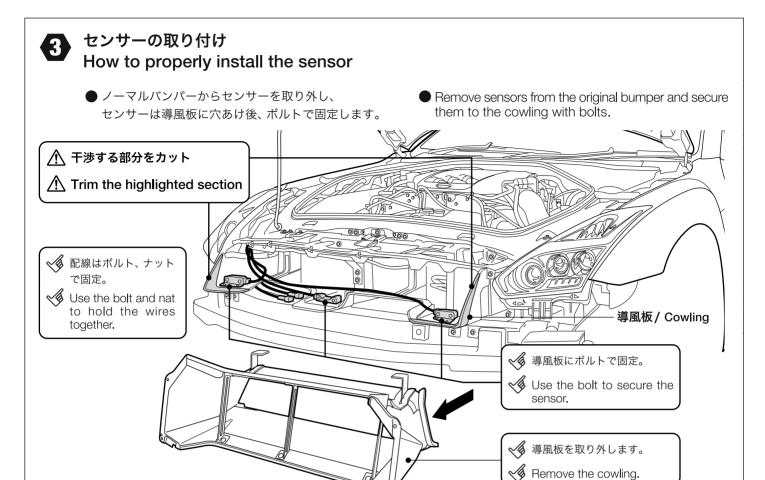


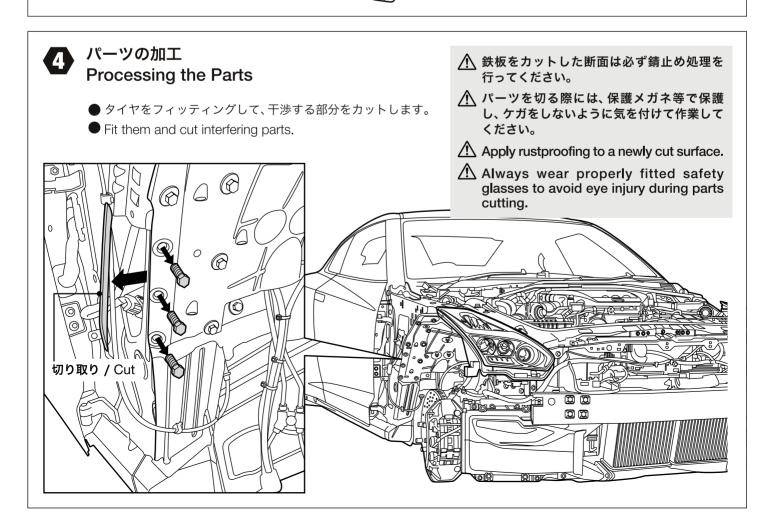
、パーツの取り外し **Removing Original Parts**

- テールランプとサイドマーカーなどを左右とも取り外します。
- Remove Tail Lights and the side marker lamps from each side.





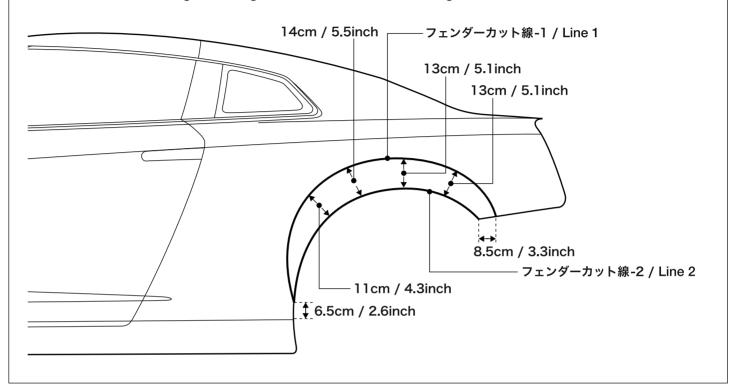






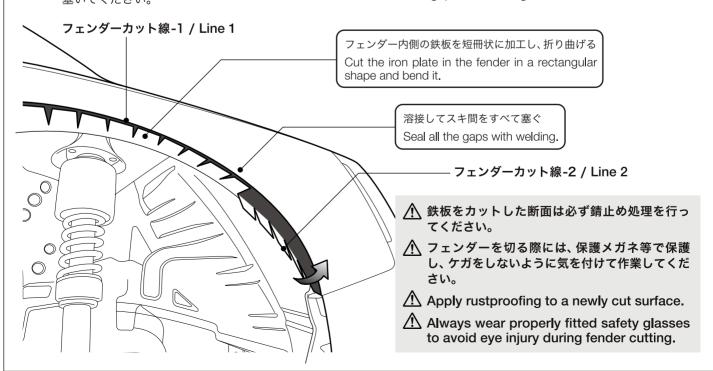
リア・フェンダーの加工準備 6 **Cutting Preparation for the Rear Fender**

● 以下の寸法でゆるやかなカーブを描くようにフェンダーカット線をけがきます。 Draw a fender cutting line like a gentle curve based on the following dimension.

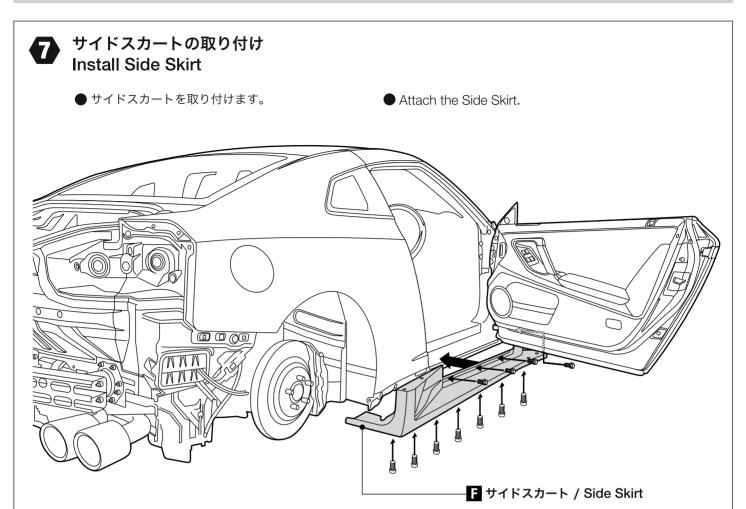


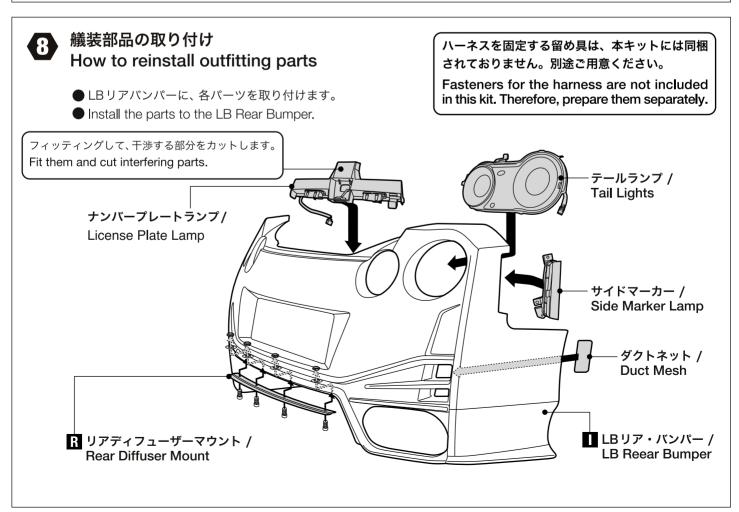
リア・フェンダーの加工 6 Rear Bumper Adjustment

- けがいた線に沿ってカットします。フェンダー内側の鉄 板は短冊状にカットし折り曲げます。スキ間は溶接して 塞いでください。
- Carefully cut along the drawn line. Cut the iron plate in the fender in a rectangular shape and bend it. Seal the gap with welding.





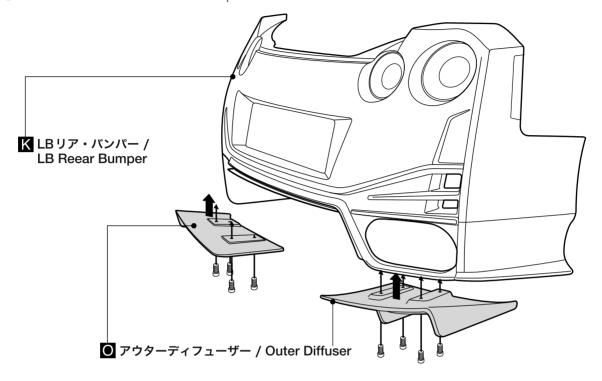






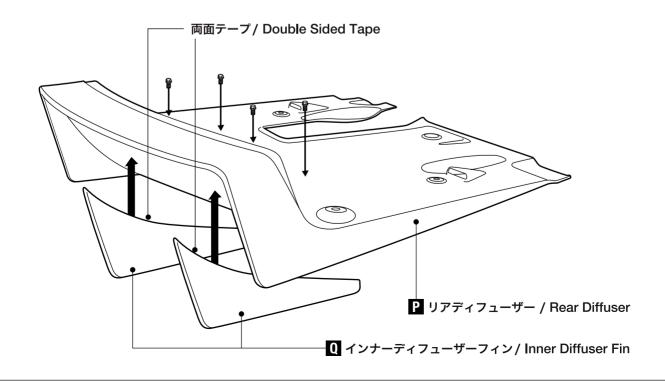
9 アウターディフューザーの取り付け **Install Outer Diffuser**

- アウターディフューザーをバンパーに取り付けます。
- Attach the Outer Diffuser to the bumper.



① リアディフューザーの組み立て **Rear Diffuser Assembly**

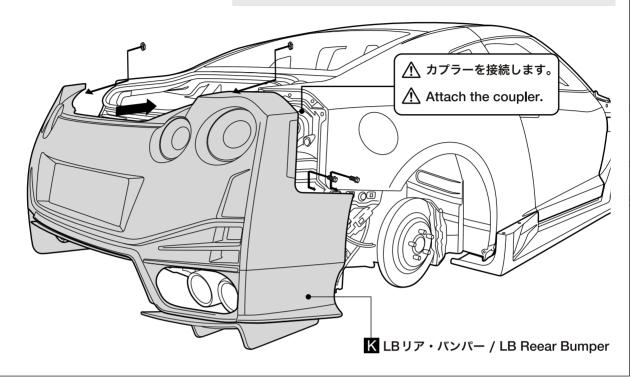
- リアディフューザーにディフューザーフィンを付属のボルトで組み付けます。
- Attach the diffuser fin to the rear diffuser with provided bolts.

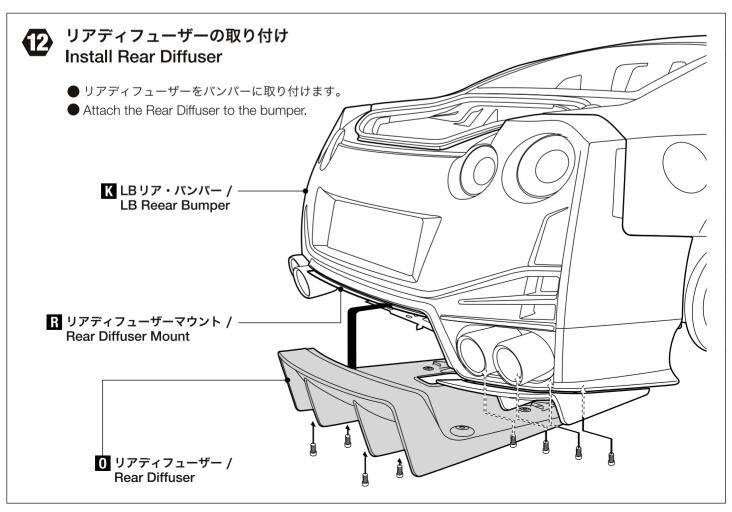




リア・バンパーの取り付け **(III) Installing Rear Bumper**

- リアバンパーを車両に取り付けます。
- Install the rear bumper on the car.
- ↑ バンパー取付作業は、必ず2人以上で作業してください。単独で の作業は、部品や車両を破損させる恐れがあります。
- Two or more people are required to install the bumper safely. Failure to do so may give damage to a vehicle and/or parts.





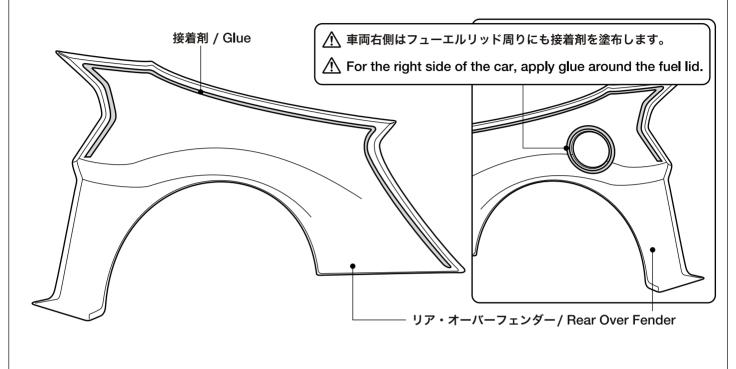




リア・オーバーフェンダーの取り付け準備 Install Preparation for the Rear Over Fender

当社推奨 接着剤 3M / パネルボンドミニ 38315N

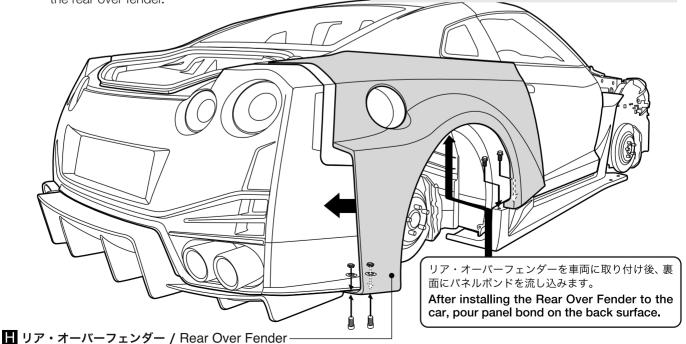
- リア・オーバーフェンダー取り付け面に接着剤(パネルボンド)を塗布します。
- apply glue (panel bond) to the mounting surface.





リア・オーバーフェンダーの取り付け Rear Over Fender installlation

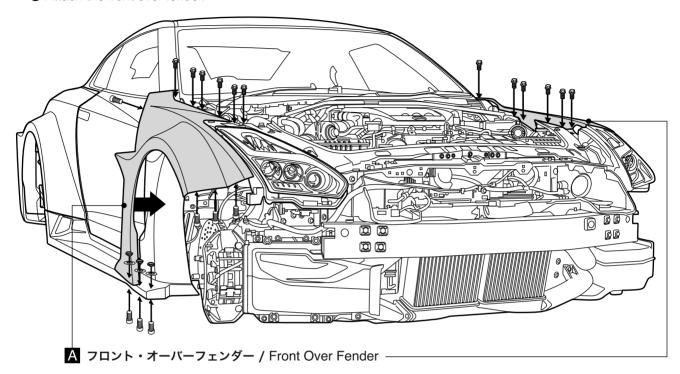
- 取り付け面の脱脂後、リア・オーバーフェンダーを 取り付けます。
- After degreasing the attachment surface, Attach the rear over fender.
- <u>/↑</u> リア・オーバーフェンダーを車両に取り付けたら ガムテープやクランプ等で固定し、接着剤が硬化 するまで触らないようにしてください。
- !\ Once the Rear Over Fender is installed to the car, fix it with packing tape or clamps. Do not touch it until glue hardens.

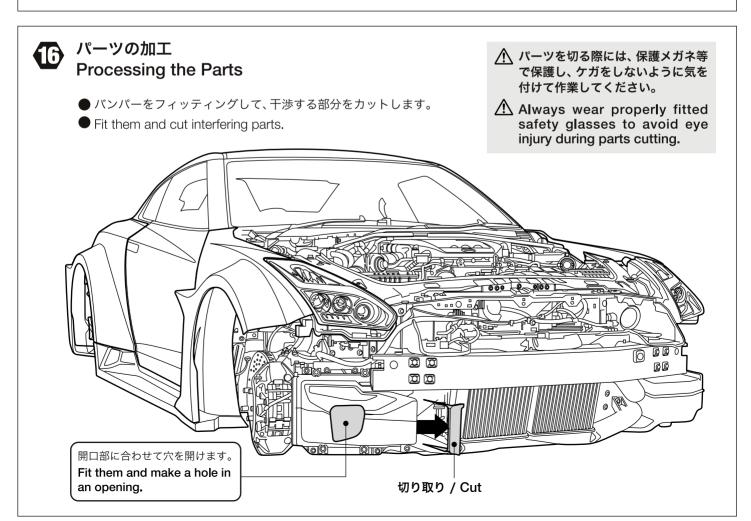




フロント・オーバーフェンダーの取り付け ቼ Front Over Fender Installation

- フロント・オーバーフェンダーを取り付けます。
- Attach the front over fender.



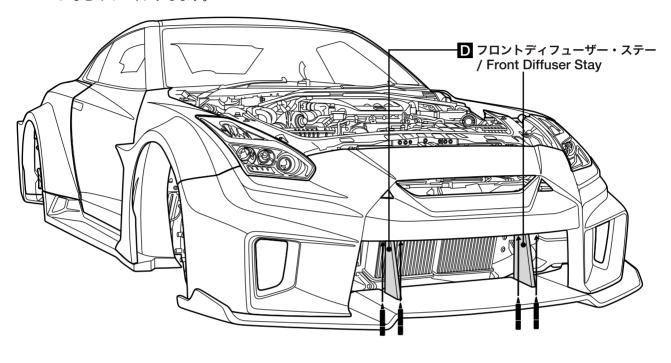




①

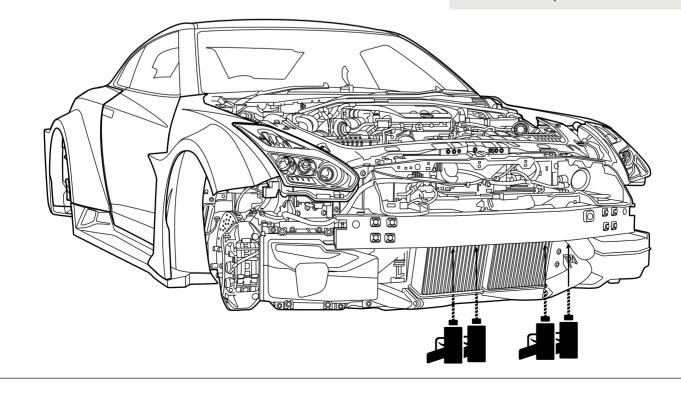
ディフューザーのフィッティング Fitting the Diffuser

- フロントディフューザーをバンパーに仮組し、 ディフューザー・ステー取り付け穴位置を油性 ペンなどでマーキングします。
- Do the trial fitting of the Front Diffuser to the Bumper. Mark mounting hole positions using a permanent marker etc.



13 ディフューザーステーの取付穴の加工 **Drilling Mounting Holes to the Diffuser Stay**

- マーキングした取付穴位置に、穴を開けます。
- Drill hole in each of the marked mounting hole positions.
- ★ ドリルで穴を開ける前に、バンパーの 穴開け箇所周辺を養生してください。
- A Before you drill holes, cure the areas around hole making positions for the Bumper.

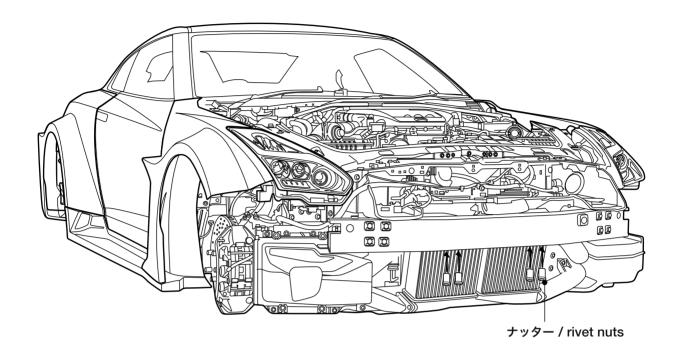




19 ナッターの埋め込み **Embedding rivet nuts**

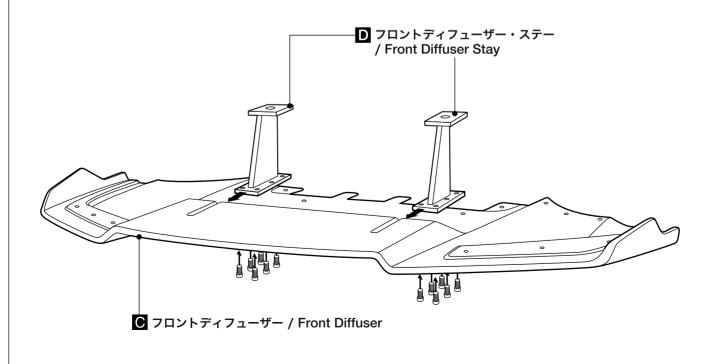
● 取付穴に、ナッターを埋め込みます。

Embed rivet nuts into mounting holes.



クロントディフューザーの組み立て Front Diffuse Assembly

- フロントディフューザーにディフューザーステーを付属のボルトで組み付けます。
- Attach the diffuser stay to the front diffuser with provided bolts.



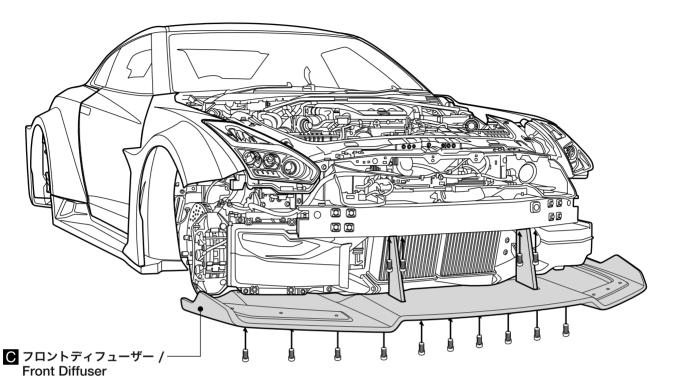




フロントディフューザーの取り付け **Install Front Diffuse**

● 車両にフロントディフューザーを取り付けます。

Attach the car to the Front Diffuser.



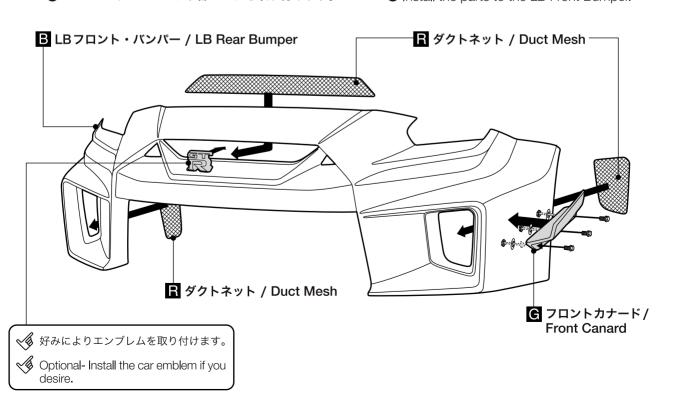


艤装部品の取り付け

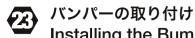
How to reinstall outfitting parts

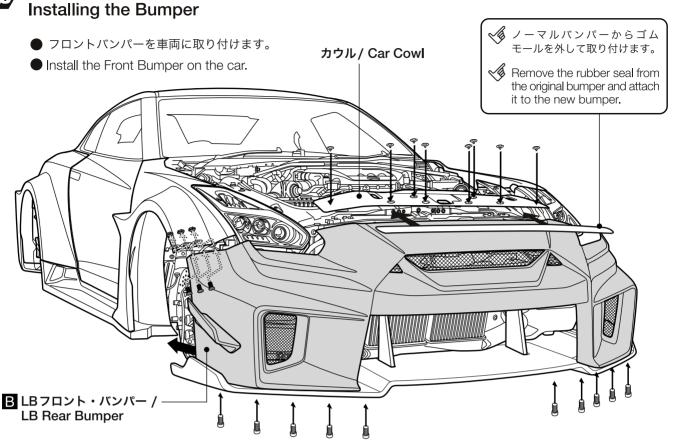
● LBフロントバンパーに、各パーツを取り付けます。

• Install the parts to the LB Front Bumper.







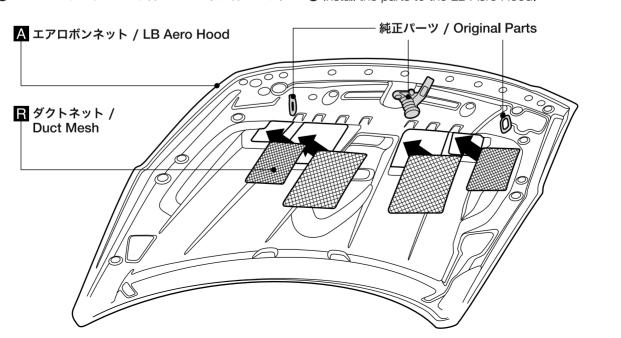


- ↑ バンパー取付作業は、必ず2人以上で作業してくだ さい。単独での作業は、部品や車両を破損させる恐 れがあります。
- A Bumper installation work must be done by two or more people. Failure to do so may give damage to a vehicle and/or parts.

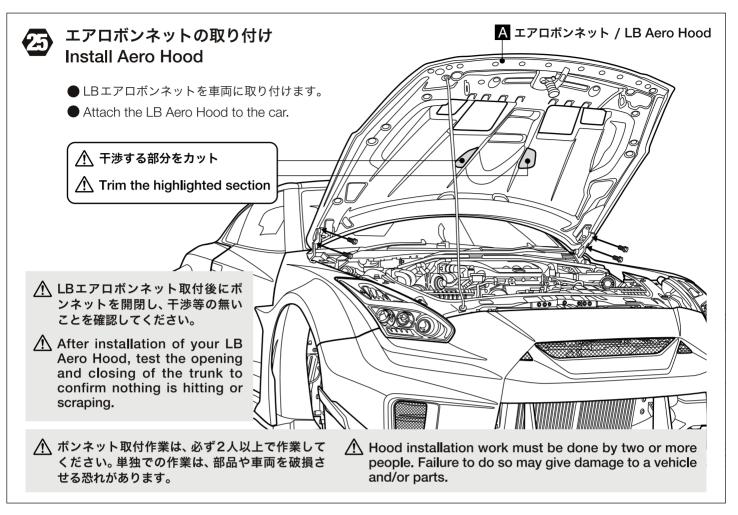


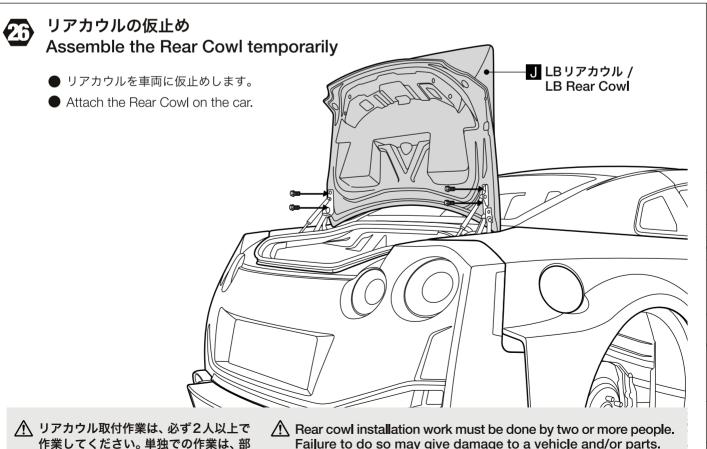
エアロボンネットの組み立て Aero Hood Assembly

- LBエアロボンネットに、各パーツを取り付けます。
- Install the parts to the LB Aero Hood.









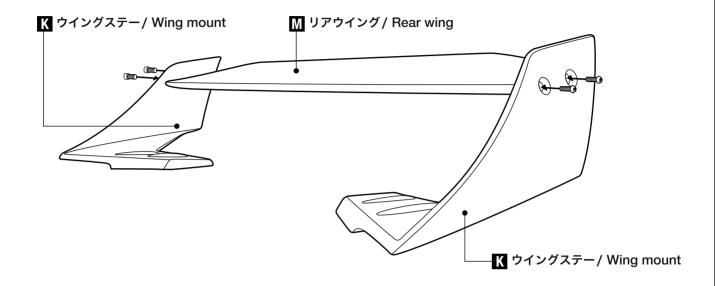
作業してください。単独での作業は、部 品や車両を破損させる恐れがあります。

Failure to do so may give damage to a vehicle and/or parts.



ウイングステーの仮り組み Temporal assembly of wing mount

- ウイングステーにリアウイングを組み付けます。
- Attach the rear wing to the wing mount.



⚠ 組み付けネジは本締めせずに、かるく締めつけてく ださい。

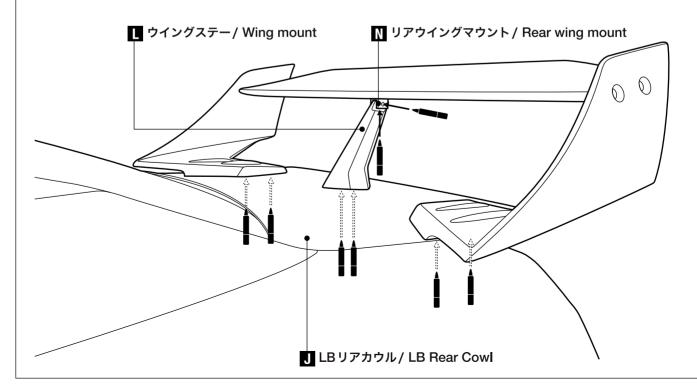
⚠ Do not tighten the nails as this is assembled temporary.



パーツのフィッティング Fitting the Parts

- Temporarily fit the wing to the rear cowl and mark off a position hole.

● ウイングをLBリアカウルに仮組し、穴位置をけがきます。

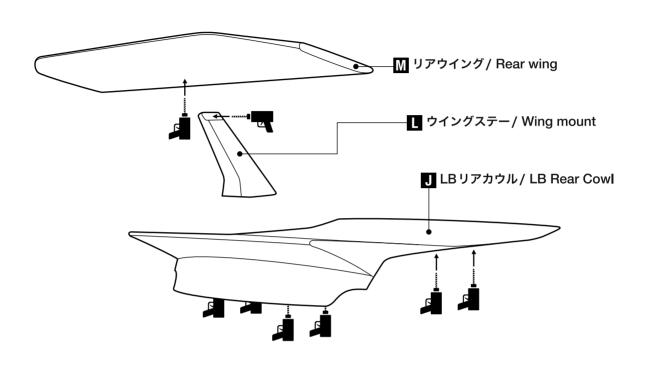


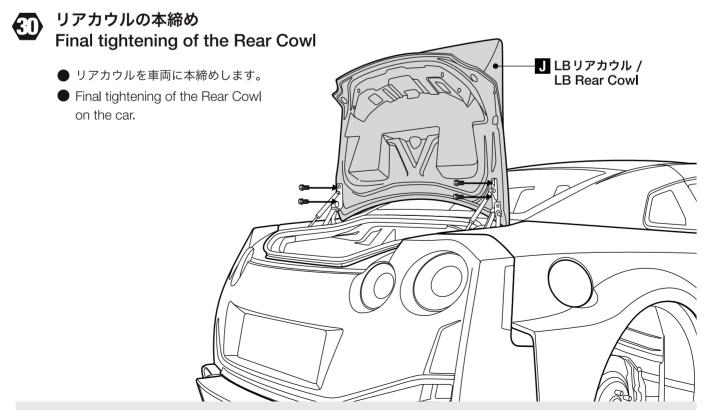




パーツの取付穴の加工 **Drilling Mounting Holes to the parts**

● マーキングした取付穴位置に、穴を開けます。 ● Drill hole in each of the marked mounting hole positions.





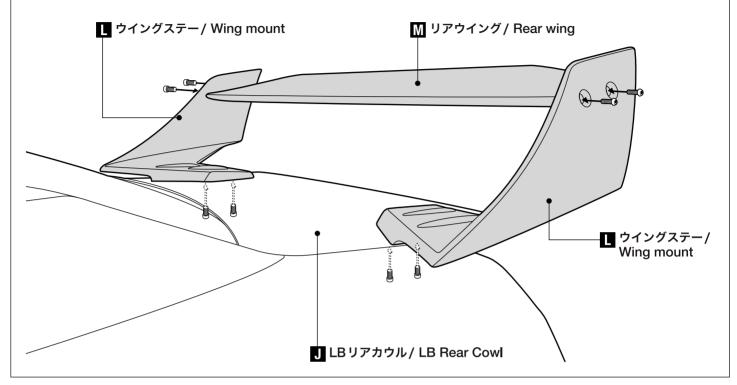
♪ リアカウル取付作業は、必ず2人以上で 作業してください。単独での作業は、部 品や車両を破損させる恐れがあります。

!\text{Rear cowl installation work must be done by two or more people.} Failure to do so may give damage to a vehicle and/or parts.

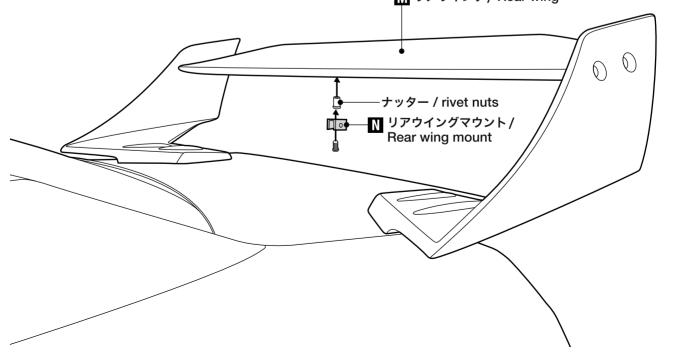


リアウイングの取り付け Installing the Rear Wing

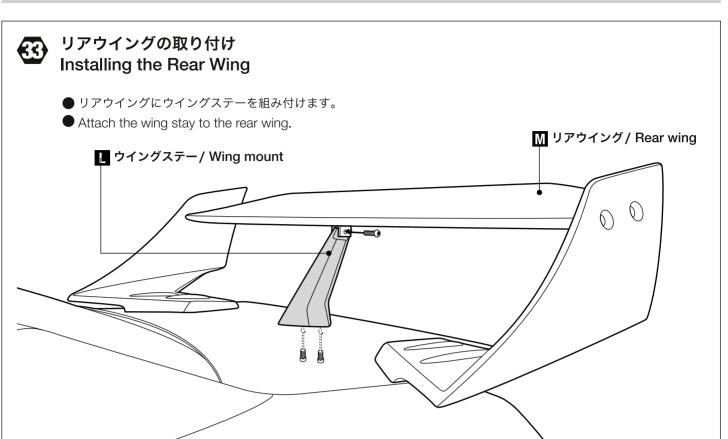
- LBリアカウルにリアウイングを組み付けます。
- Attach the rear wing to the LB rear cowl.



リアウイングマウントの取り付け **3** Installing the Rear wing mount ● リアウイングにリアウイングマウントを組み付けます。 Attach the rear wing mount to the rear wing. M リアウイング / Rear wing







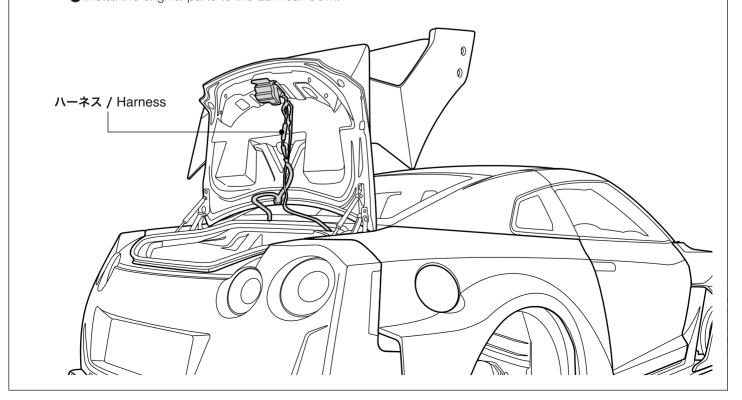


パーツの配線、取り付け Wiring for parts, and installing

- リアカウルに純正パーツを取り付けます。
- Install the original parts to the LB Rear Cowl.

ハーネスを固定する留め具は、本キットには同梱 されておりません。別途ご用意ください。

Fasteners for the harness are not included in this kit. Therefore, prepare them separately.





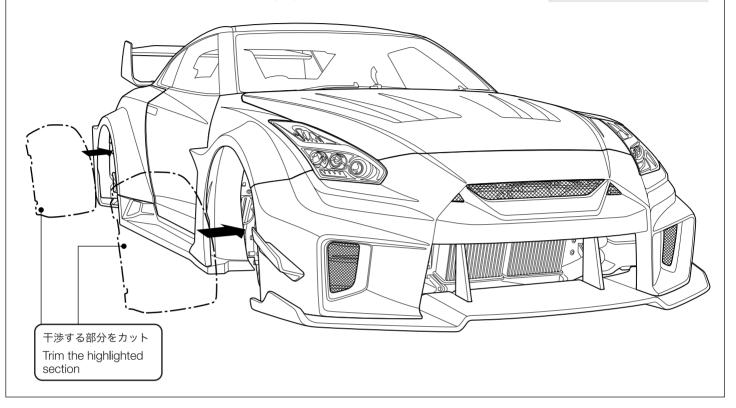


フェンダーインナーの加工 Inner Fender Panel Adjustment

- フェンダーインナーをカット後、車両に取り付けます。
- Install the inner fender after the highlighted area has been trimmed.

↑ フェンダーインナーは 左右とも加工します。

!\ Both sides of inner fender panels will need to be trimmed.



/ 注意事項

- **↑** 走行前に各部のボルトが確実に固定されているかを確 認してください。
- **↑** 走行前に各パーツの干渉等が無いことを確認してくだ さい。
- ★ 走行前にライトやストップランプ等の電装部品が正常 であること確認してください。
- ★ 走行中に異音等が発生した場合には、ただちに停車し て異常がないか確認してください。

/!\ Important Points

- Always confirm that the bolts and screws are tight before driving.
- Always confirm that none of the components are interfering, etc., before driving.
- Always confirm that the high mount stop lamps and other lights are properly functioning on your car before driving.
- / If any problem occurs during driving, such as abnormal noise, stop the car immediately and investigate the problem.

製品についてのお問い合わせは、下記までお願いいたします。 当社WEBサイトより、最新の取扱説明書をダウンロードできます。 Please contact us if you have any questions regarding this product. The latest instruction manuals are available for download from our website.

株式会社リバティウォーク **W** Liberty Walk



488-0023 愛知県尾張旭市瀬戸川町 1-178



0561-51-0003



0561-51-0004



www.libertywalk.co.jp



info@libertywalk.co.jp